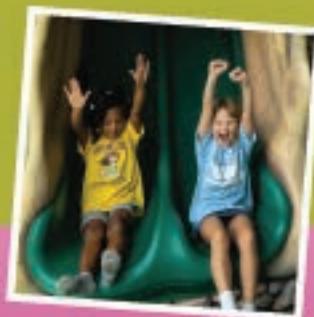


El registro de residentes comienza el 1 de febrero | El registro de no residentes comienza el 8 de febrero

# WEST CHICAGO PARK DISTRICT



## PRIMAVERA 2025 GUÍA DEL PROGRAMA



[we-goparks.org](http://we-goparks.org) | 630-231-9474 | [info@we-goparks.org](mailto:info@we-goparks.org)  
201 W. National St., West Chicago, IL 60185



WEST CHICAGO  
**PARK  
DISTRICT**



## MISIÓN

Crear una mejor calidad de vida a través de programas efectivos, instalaciones progresivas y la preservación de parques y recursos naturales de una manera fiscalmente responsable.

## JUNTA DE COMISIONADOS

Frank Lenertz	Presidente
Courtney Voelz	vicepresidente
Diana Gunderson	Subsecretario
Brian Huey	Tesorero
Teresa Carreno	Comisionado del parque

## PERSONAL DEL DISTRITO

Gina Radun	Director ejecutivo
Ben Nelson	Superintendente de Recreación
Gergana Minchev	Superintendente de Finanzas
Michael Gasparini	Superintendente de Parques

Maggie Beaudin	Asistente de Mercadeo
Clayton Bellfuss	Especialista en parques I
Andre Cobbs	Gerente de Recreación
Danny Fahlgren	Especialista en parques I
Noelia Frias	Gerente de Recursos Humanos
Taylor Hutton	Supervisor de Recreación
Angel Jimenez	Especialista en Construcción II
Heather Kairys	Supervisor de Recreación
Kevin Medina	Especialista en parques I
Daniel Ritter	Especialista en parques II
Pam Schlavoni	Supervisor de Recreación
Danielle Spence	Marketing y com. Gerente
Sara Witteck	Gerente de Recreación



¡Únase a nuestro equipo! El Distrito de Parques de West Chicago está orgulloso de ser reconocido por la Asociación de Parques y Recreación de Illinois como un lugar de trabajo excepcional, ¡donde sus contribuciones realmente importan! Consulte nuestras oportunidades en [we-goparks.org](http://we-goparks.org).

630-231-9474 | [we-goparks.org](http://we-goparks.org)  
Info@we-goparks.org  
201 W. National Street, West Chicago

# Un Mensaje de Nuestro Director

Estimados residentes,

A medida que avanzamos hacia otra temporada emocionante, quiero tomarme un momento para agradecer a nuestra comunidad por su continuo apoyo y participación en hacer de West Chicago un gran lugar para vivir y disfrutar. Gracias a ustedes, el Distrito de Parques sigue siendo un foco de recreación, conexión y crecimiento.

Este año, estamos orgullosos de compartir que hemos logrado avances significativos en la mejora de la accesibilidad en todos nuestros parques e instalaciones. Hemos estado trabajando en importantes mejoras ADA, asegurando que todos en nuestra comunidad puedan disfrutar de nuestros espacios con facilidad y comodidad. Además, estamos trabajando activamente en un Plan de Mejoras Capitales que guiará nuestros esfuerzos para realizar mejoras a largo plazo, asegurando que nuestros parques e instalaciones sigan siendo hermosos, funcionales y acogedores para las generaciones venideras.

En esta guía y en nuestro sitio web, encontrará una amplia gama de programas, actividades y servicios del parque que reflejan nuestro compromiso de mejorar su calidad de vida. Desde clases de fitness y eventos familiares hasta oportunidades de voluntariado y parques infantiles, ¡hay algo para todos! Ya sea que esté buscando mantenerse activo, aprender algo nuevo o simplemente disfrutar del tiempo con familiares y amigos, nuestro objetivo es brindarle espacios y oportunidades para que se conecte y crezca.

Gracias nuevamente por ser una parte importante de nuestra comunidad. ¡Esperamos verlo en nuestros parques y programas en los próximos meses!

Con un cordial saludo y mis mejores deseos,

Gina Radun  
Executive Director





# PRIMAVERA 2025 GUÍA DEL PROGRAMA

## Información de Registro

### FECHAS IMPORTANTES

- 1 DE FEBRERO**—Se Abre el Registro de Residentes
- 8 DE FEBRERO**—Se Abre el Registro de no Residentes

Temporada Primavera 2025 Marzo, Abril, y Mayo

## 3 Formas de Registrarse

### 1. En Línea

Regístrese en nuestro sitio web en [we-goparks.org](http://we-goparks.org).

### 2. En Persona

Visite el Centro ARC, 201 W. National St., Oeste de Chicago, IL 60185.

### 3. Por Correo

Envíe tu formulario de registro y pago por cheque al Centro ARC.

### ¿Preguntas?

Llame a nuestro equipo de atención al cliente al 630-231-9474.

## Mantente Conectado



Seguir WCPD  
@wego\_parks



Youtube.com  
@westchicagoparkdistrict



Facebook.com  
WestChicagoParks



LinkedIn.com/company  
west-chicago-park-district

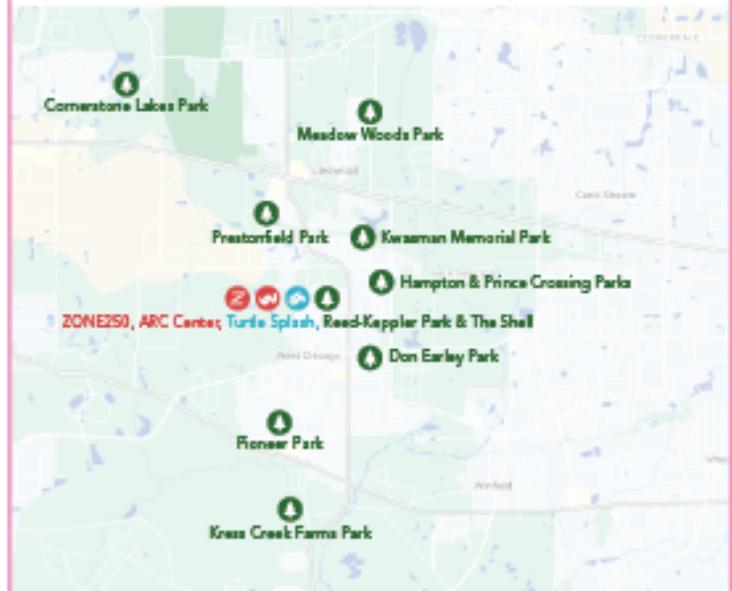
El Distrito de Parques de West Chicago se esfuerza por brindarle la información más actualizada sobre los folletos del programa. Sin embargo, debido a la gran cantidad de información impresa en este folleto, pueden ocurrir errores. Visite [we-goparks.org](http://we-goparks.org) para obtener la información más actualizada.

## Contacto WCPD

630-231-9474 | [we-goparks.org](http://we-goparks.org)  
[info@we-goparks.org](mailto:info@we-goparks.org)  
 201 W. National Street, West Chicago

## Visite el ARC Center

Lunes a Jueves:: 5:30am-9:00pm  
 Viernes:5:30am-7:00pm  
 Sábados a Domingos: 7:00am-7:00pm



## ¡Regístrate a nuestro eNews!

Suscríbese a nuestro boletín electrónico mensual para recibir las últimas actualizaciones sobre eventos, programas, instalaciones y más.



## EVENTOS ESPECIALES

### Guerra Nerf de Familia

¡Prepárate para una noche de DIVERSIÓN familiar! Las familias disfrutarán de una cena de pizza y postre antes de pasar por diferentes actividades de Nerf, incluida una batalla de Nerf entre padres e hijos, prácticas de tiro y juegos de paracaídas. ¡Todo el mundo puede jugar, así que asegúrate de llevar ropa cómoda y calzado adecuado! Todos los participantes deberán registrarse y los niños deberán ir acompañados con un adulto. Se proporcionarán suministros Nerf; por favor deje los suministros personales en casa. Fecha límite de inscripción: 3/7.

**Viernes 14 de marzo**  
**6:00-8:00 p.m.**

**\$10R/\$12NR** por persona  
Ubicado en el Centro ARC.



### WeGo Vagabundos

¡Explora el centro de Chicago con nosotros!

¡Únete con nosotros en un viaje único para estudiantes de secundaria de 6.º a 8.º grado! Los caminantes tomarán el tren Metra hasta el centro de Chicago, visitarán Millennium Park y el Instituto de Arte de Chicago y disfrutarán de un almuerzo en Chicago antes de regresar a casa. La tarifa incluye boleto de tren, entradas y almuerzo.

Fecha límite de inscripción: 17/03. Los vagabundos se encontrarán en

**Lunes 31 de Marzo | 8:30am-4:30pm**

**\$50R/\$55NR**



## Búsqueda de Huevos para Perros

**Sábado 12 de Abril | 11:00am-12:00pm**

¡Únete con nosotros para una divertida búsqueda de huevos para perros en South Paw Dog Park en West Chicago! Trae a tus amigos peludos a vivir una aventura trepidante mientras buscan huevos escondidos llenos de golosinas repartidos por todo el parque. Disfrute de un ambiente festivo con muchos premios, juegos y actividades interesantes tanto para los cachorros como para sus dueños. No te pierdas este evento emocionante: ¡seguro que será un aullido! Fecha límite de inscripción: 4/4.

**\$8R/\$10NR** por perro



## EVENTOS ESPECIALES

# BÚSQUEDA DE HUEVOS CON LINTERNA

**JUEVES 17 DE ABRIL 7:00PM**

¡Súbete al parque Reed-Kepler, donde el conejito escondió huevos en la oscuridad! Después de esta búsqueda de huevos, dirígete al Centro ARC para canjear tus huevos por premios y por una visita especial al conejito. Las cacerías se dividen en grupos de edad y se realizarán puntualmente a las 7:40 p.m. El check-in comienza a las 19:00 horas.  
Fecha límite de inscripción: 14/4.

**\$ 10R / \$-12NR POR NIÑO**



# CINCO DE Mayo

2 MILLA  
COLOR  
GATEAR

**\$30R/\$36NR**

**VIERNES, 2 DE MAYO**

**6:00PM**

Celebre el Cinco de Mayo con una divertida caminata o carrera por el parque Kress Creek Farms. Lo bañaremos a lo largo de la ruta de 2 millas con colores vibrantes hechos de maicena biodegradable, segura y de calidad alimentaria. Cuando cruces la línea de meta, serás una paleta de colores brillantes. ¡La inscripción incluye una camiseta para correr si te registras antes del domingo 20 de abril!

**¡REGÍSTRESE ANTES DEL DOMINGO 20 DE ABRIL PARA GARANTIZAR UNA CAMISETA!**

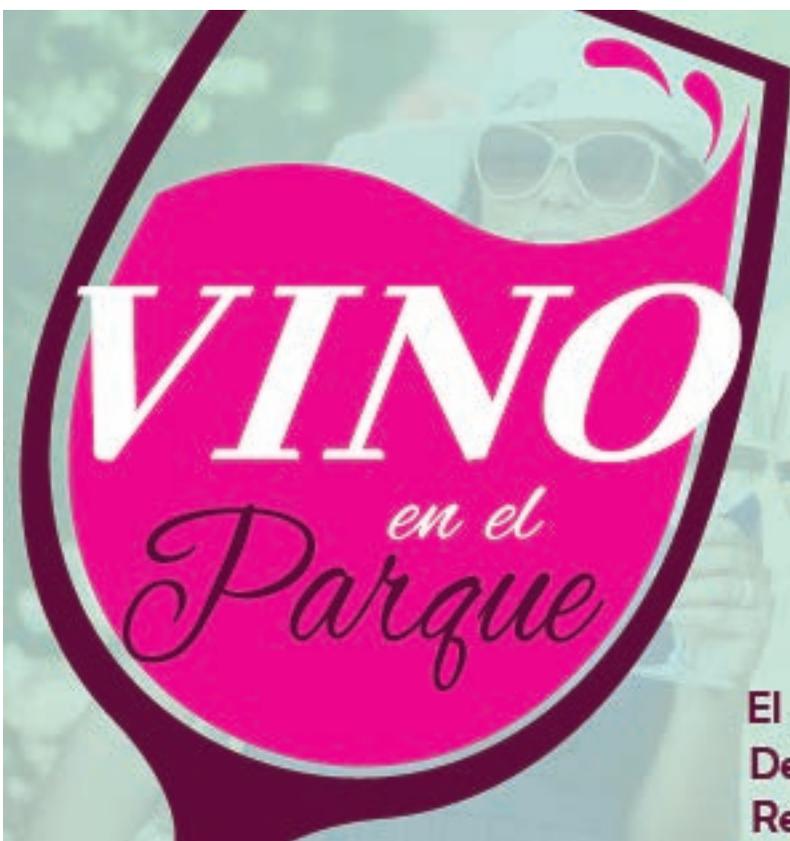
## EVENTOS ESPECIALES

# DESAFIO ROMPECABEZAS

**NOCHE DE ADULTOS**

Viernes, Mayo 16 | 6:30-8:30pm  
21+ | \$35R/\$42NR Por Equipo  
ARC Center

¡Prepárate para la carrera de rompecabezas definitiva! Equipos de 2 a 4 competirán para completar un rompecabezas personalizado de 500 piezas en un tiempo récord. El equipo ganador recibirá un paquete de premios, que incluye una tarjeta de regalo de \$10 del Distrito de Parques de West Chicago. Todos los equipos se llevarán a casa su rompecabezas personalizado. ¡Trae tus bocadillos y bebidas para adultos favoritos para divertirte más! ¡No te lo pierdas: la inscripción finaliza el 28 de abril!



**VINO**  
*en el*  
**Parque**

**Sábado 31 de mayo**  
**21+ | 1-4 p.m.**

¡Únete con nosotros para Wine in the Park este mes de mayo en Reed-Keppler Park en West Chicago! Disfrute de un relajante paseo por el parque con ocho catas de vino de 3 onzas y música acústica en vivo en el Shell. Su entrada incluye una copa conmemorativa y todas las catas de vino. Este evento para mayores de 21 años requiere registro para todos los participantes. ¡No te pierdas esta combinación perfecta de vino, música y naturaleza!

El 17 de mayo o antes: **\$35R/\$42NR**  
Del 17 al 30 de mayo: **\$40R/\$52NR**  
Registro sin cita previa: **\$55/person**

# EVENTOS ESPECIALES



## CELEBRA 30 AÑOS DEL TURTLE SPLASH WATER PARK!

¡Únete con el Distrito de Parques de West Chicago para celebrar los 30 años del parque acuático Turtle Splash, anteriormente Prairie Oaks Family Aquatic Center! Este querido destino comunitario ha sido un lugar de alegría y aventura para las familias, con emocionantes toboganes, un balde, un chapoteadero y un área de juegos al aire libre. En 2025, organizaremos eventos especiales y obsequios durante todo el verano para conmemorar este increíble hito. ¡Gracias por ser parte de nuestro viaje y esperamos muchos años más de diversión!



**1995**  
Robles del Prismo  
Se abre oficialmente



**2008**  
Prairie Oaks renombrado a  
Turtle Splash Water Park



**2025**  
Turtle Splash  
Cumple 30



¡Obtenga más información sobre la temporada 2025 de Turtle Splash en las páginas 20-21!



## MIRANDO HACIA EL FUTURO

### Eventos de verano 2025

- 14/6: Derby de pesca familiar
- 21/6: Hola festival de verano
- 27/6: viernes divertido
- 11/7: viernes divertido
- 12/7: Triatlón Turtle Splash
- 26/7: Festival de tacos y arte
- 1/8: fiesta en la piscina
- 1/8: viernes divertido
- 29 y 30/8: Batalla de Bandas
- 8/8: viernes divertido

### ¿Se buscan vendedores!

¿Tienes un negocio y quieres compartir tu arte, música, artesanía o comida con la comunidad? ¡Estamos buscando proveedores para nuestros eventos de verano!

Para obtener más información y aplicar, visite [we-goparks.org/special-events](http://we-goparks.org/special-events).

## ¡Conviértete en un vendedor de eventos hoy!



# PROGRAMAS PARA ADULTOS

## Pickleball 101: Clase de Pickleball para Principiantes **Edades 18+**

En esta clase de introducción a Pickleball, los participantes aprenderán habilidades básicas que incluyen postura, posición de preparación, agarre, ángulo de paleta, servicio y devolución de servicio, golpes de derecha y de revés, posicionamiento en la cancha, regla de dos rebotes, puntuación y estrategia básica. Esta clase está diseñada para nuevos jugadores de Pickleball con una calificación de 1,0 a 2,5 según USAPA. **Plazo de inscripción: 1 semana de antelación. (AC)**

CÓDIGO	SESIÓN	FECHA	DÍA	TIEMPO	EDADES	R/NR
--------	--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

Chicago	Sesión 1	3/4-3/25	Ma	11:30am-12:30pm	18+	\$75/\$95
101015-01	Sesión 1	3/4-3/25	Ma	12:30pm-1:30pm	18+	\$75/\$95
101015-02	Sesión 2	4/1-4/22	Ma	11:30am-12:30pm	18+	\$75/\$95
101015-03	Sesión 2	4/1-4/22	Ma	12:30pm-1:30pm	18+	\$75/\$95
101015-04	Sesión 3	5/6-5/27	Ma	11:30am-12:30pm	18+	\$75/\$95
101015-05	Sesión 3	5/6-5/27	Ma	12:30pm-1:30pm	18+	\$75/\$95

## Torneo de Golf de Disco **Edades 18+**

¡Bienvenido al tan esperado Torneo de Golf de Disco en Kress Creek Farms Park! El juego se jugará a nueve hoyos, mejor disco, salida shotgun, con dos golfistas por equipo. Todos los participantes recibirán un disco para usarlo y llevárselo a casa. La tarifa es por equipo. **Fecha límite de inscripción: 4/13. (AC)**

CÓDIGO	TIPO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EDADES	R/NR
--------	------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: Kress Creek Farms Park, 30W150 Wilson Rd, West Chicago

101025-01	Recreación	4/26	Sa	1:00pm-3:00pm	18+	\$40/\$45
101025-02	Competitivo	4/26	Sa	1:00pm-3:00pm	18+	\$40/\$45

## Clínica de Golf para Principiantes para Adultos **Edades 18+**

Este programa altamente demandado está diseñado para los recién llegados al golf. Cada sesión se especializará en técnicas de putt, chipping y golpeo completo. Se proporcionarán pelotas de práctica. Por favor traiga un putter y palos a la primera clase (si tiene uno). Si no tiene palos, se los pueden proporcionar. **Plazo de inscripción: 1 semana de antelación. (AC)**

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EDADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: St. Andrews Golf & Country Club, 2241 Illinois Rte 59, West Chicago

104350	5/7-5/28	Mi	6:30pm-7:30pm	18+	\$90/\$95
--------	----------	----	---------------	-----	-----------



## Programa VIP **Edades 16+ sin adulto**

El distrito de parques de West Chicago ofrece muchos programas y eventos durante todo el año. ¡El éxito de estos no sería posible sin la ayuda y el compromiso de personas como usted! Consulte a continuación las próximas oportunidades de voluntariado. Regístrese hoy en [we-goparks.org/volunteers](http://we-goparks.org/volunteers). (SW)



EVENT	FECHA	DÍA	HORA DEL EVENTO
-------	-------	-----	-----------------

Ubicación: Varía

Carnaval de la tierra de los dulces	2/1	Sa	1:00pm-3:00pm
Búsqueda de huevos para perros	4/12	Sa	10:00am-11:00am
Búsqueda de huevos con linterna	4/17	Ju	7:15pm
Rastreo de colores del Cinco de Mayo	5/2	Ví	6:00pm

## Club de juegos y rompecabezas

**Edades 50+**

**GRATIS | Semanalmente | 9:30-11:30am | ARC Center**

¡Participe en juegos semanales, incluidos Scrabble, Damas, Dominó, rompecabezas y otros juegos de mesa! No es necesaria experiencia. Todos los juegos y actividades son autodirigidos y se proporcionan suministros. Los participantes pueden traer su propia bebida sin alcohol. Se recomienda la inscripción, pero las personas sin cita previa son bienvenidas. **Fecha límite de inscripción: 1 semana de antelación a las 12:00 horas. (HK)**



ESCARBAR



DAMAS



DOMINÓ



TIEMPO DE ROMPECABEZAS



JUEGOS VARIOS

	S	M	T	W	T	F	S
MARZO							1
	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
30	31						
ABRIL							
			1	2	3	4	5
	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30				
MAYO							
					1	2	3
	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	

# VIAJES PARA ADULTOS

## Viajes para Adultos

Los viajes se realizan en cooperación con Warrenville, Winfield o el distrito de parques de West Chicago y pueden salir de ellos. Los lugares de salida se enviarán por correo electrónico 1 semana antes del viaje. Los viajes no podrán reembolsarse después de la fecha límite de inscripción, a menos que un participante en la lista de espera pueda cubrir el lugar.

### Camarera en el Teatro Paramount **Edades 21+**

¿Qué es más americano que la tarta de manzana? Conoce a Jenna, una camarera de un pequeño pueblo y una talentosa pastelera atrapada en un matrimonio sin amor y inesperadamente embarazada. Mientras pone su corazón en hornear pasteles como "Odio a mi marido", se embarca en un viaje de autodescubrimiento y realización personal. Disfruta del espectáculo en asientos de orquesta; el viaje incluye transporte y entrada al teatro, con almuerzo por cuenta propia en un restaurante cercano. **Fecha límite de inscripción: 2/1 a las 12:00pm. (HK)**

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

*Ubicación de la reunión por decidir*

411301-01	3/1	Sa	12:00pm-5:30pm	21+	\$48
-----------	-----	----	----------------	-----	------

### Visita a la finca Mayslake Peabody

**Edades 16+**

Mayslake Hall se construyó entre 1919 y 1921 como residencia de retiro de Francis Stuyvesant Peabody, uno de los mayores productores de carbón del país. Hoy en día, Mayslake Hall, con su entorno rural y su formalidad, es un raro recordatorio de las magníficas casas de campo que alguna vez adornaron el paisaje del condado de DuPage. Este viaje incluye escaleras (no ascensores). La tarifa incluye el tour y el transporte. El almuerzo será por su cuenta en un restaurante local. **Fecha límite de inscripción: 4/1 a las 12:00pm. (HK)**

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

*Ubicación de la reunión por decidir*

411300-01	4/24	Ju	9:45am-4:30pm	16+	\$20
-----------	------	----	---------------	-----	------

### Gatos **Edades 21+**

El musical más querido de la historia del teatro lleva al escenario el colorido mundo de Cats. La última producción explora temas eternos de identidad y redención, manteniendo la música inolvidable con canciones conmovedoras como "Memory" y "The Rum Tum Tugger". La inscripción incluye transporte y entrada al teatro. El almuerzo será por su cuenta en un restaurante local. **Fecha límite de inscripción: 5/1 a las 12:00pm. (HK)**

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

*Ubicación de la reunión por decidir*

411302-01	6/7	Sa	12:00pm-5:30pm	21+	\$48
-----------	-----	----	----------------	-----	------

## Reuniones Sociales para Adultos

Cada mes, nos reunimos para charlar con amigos, disfrutar de excelente entretenimiento y, por supuesto, comer comida deliciosa. Para garantizar que tengamos suficiente para todos, se requiere inscripción previa para todas las reuniones sociales. Asegúrese de registrarse antes del viernes a las 12:00 p. m. antes de la fecha del evento.

### Una Fiesta para Personas Mayores con Tréboles **Edades 50+**

¡Celebra el Día de San Patricio con nosotros! Disfrute de una comida tradicional de carne en conserva y repollo, excelente compañía y alegría festiva. Ya sea que estés usando tu verde o simplemente con el espíritu, ¡seguro que será divertido! **Fecha límite de inscripción: 3/7 a las 12:00pm. (HK)**

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

*Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago*

111100-01	3/13	Ju	12:00pm-2:00pm	50+	\$10
-----------	------	----	----------------	-----	------

### Almuerzo de pollo con el Departamento de Policía de West Chicago **Agas 50+**

¡Únete con nosotros en nuestro Almuerzo Anual de Pollo, patrocinado por el Departamento de Policía de West Chicago! Disfrute de una deliciosa comida y una conversación con amigos, vecinos y oficiales. Es una maravillosa oportunidad para conectarse con su comunidad mientras saborea un abundante almuerzo. **Fecha límite de inscripción: 4/11 at 12:00pm. (HK)**

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

*Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago*

111100-02	4/17	Ju	12:00pm-2:00pm	50+	FREE
-----------	------	----	----------------	-----	------

### Celebración del Mes de los Americanos Mayores **Todas las edades**

Cada mes de mayo, el Distrito de Parques de West Chicago celebra el Mes de los Estadounidenses Mayores (OAM, por sus siglas en inglés) para honrar y reconocer las innumerables contribuciones que los adultos mayores hacen a nuestras comunidades. Su sabiduría, experiencia y talentos enriquecen la vida de todos los que los rodean. Invitamos a todos los miembros de nuestra comunidad a unirse a nosotros en esta celebración especial. Disfrute de un desayuno ligero, postres deliciosos, bebidas refrescantes y una excelente compañía mientras nos unimos para reconocer el impacto de los adultos mayores en nuestra comunidad. **Fecha límite de inscripción: 4/25 a las 12:00pm. (HK)**

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

*Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago*

111100-03	5/3	Sa	9:00am-10:00am	Todo	GRATIS
-----------	-----	----	----------------	------	--------

# PRIMERA INFANCIA



Centro de aprendizaje Keppler: ¡Nueva ubicación!  
Jornada de puertas abiertas el 10 de abril, de 5:30-7:00pm.

## Centro de Aprendizaje Keppler Edades 3-5

Nuestro programa de aprendizaje temprano, Keppler Learning Center, está diseñado para brindarles a los niños las herramientas y experiencias necesarias para asegurar una transición positiva al jardín de infantes. Ofrecemos un entorno acogedor donde los niños pueden explorar, crear y prosperar. Las habilidades de socialización y la independencia se desarrollan a través de una variedad de habilidades y ejercicios diarios.



Nuestra filosofía es que todos los niños aprendan a través de experiencias prácticas, exploración e interacciones positivas con los demás. Cada niño es único y se desarrollará a su propio ritmo. Keppler Learning Center fomenta un ambiente que ayudará a todos los niños a tener éxito emocional, físico y social.

CAK se realizará desde el 4 de septiembre de 2024 hasta el 23 de mayo de 2025. Se aceptan inscripciones durante todo el año escolar. (PS)

TIPO	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR*
------	-----	--------	-------	-------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National St., West Chicago

3 días en persona	Lu, Mi, Vi	9:00am-11:30am	4-5	\$205/\$248 (mo)*
2 días en persona	Mi, Vi	9:00am-11:30am	3-4	\$145/\$174 (mo)*

\*+\$75 cuota de inscripción



Regístrese en línea en  
[we-goparks.org/early-childhood](http://we-goparks.org/early-childhood).

## Tiempo de Juego Edades 0-5

¡Da rienda suelta a la diversión en nuestro MAC Gym! Únete con nosotros para disfrutar de un tiempo de juego no estructurado con su pequeño. Proporcionaremos pelotas, patinetes, aros de hula y más; tú traes la energía. Los padres/tutores deben supervisar a su bebé. (PS)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

116301-01	4/3	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5
116301-02	4/10	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5
116301-03	4/17	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5
116301-04	4/24	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5
116301-05	5/1	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5
116301-06	5/8	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5
116301-07	5/15	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5
116301-08	5/22	Ju	10:00am-1:00pm	0-5	\$3/\$5

## A la Escuela Edades 2-3

Off 2 School se enfoca en habilidades de preparación preescolar, como caminar en fila, tomar turnos, seguir instrucciones, compartir, hacer círculos y participar en el tiempo de limpieza. Se hace hincapié en las habilidades de socialización, así como en el desarrollo de la confianza en uno mismo y la autoestima. No es necesario que los estudiantes sepan ir al baño, pero los padres deben estar disponibles para regresar al Centro ARC en caso de un accidente. Cada sesión de 16 clases tiene un tema único. Regístrese para 1 o 2 sesiones para su principiante. Fecha límite de inscripción: 1 semana de antelación. (PS)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	-------	------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

910007-03	1/23-3/20	Ma, Ju	9:00am-11:00am	2-3	\$288/\$345
910007-04	3/25-5/22	Ma, Ju	9:00am-11:00am	2-3	\$288/\$345

# TREETOP ESCAPE

TU AVENTURA TE ESPERA EN

## TREETOP ESCAPE

Área de juegos cubierta con temática de la jungla



¡DEJA QUE TUS SENTIDOS SE VUELVAN SALVAJES!

TreeTop Escape está disponible todo el año para niños de 4 a 12 años. Con toboganes, funciones para escalar y vistas y sonidos interactivos, ¡su hijo se lo pasará en grande!

TreeTop Escape está ubicado dentro del ARC Center en 201 W. National Street, West Chicago, IL 60185. Los calcetines se pueden comprar en la recepción.

**PROYECCIONES EN MOVIMIENTO**  
**DIPOSITIVAS EMOCIONANTES**  
**TEXTURAS DIVERTIDAS**  
**SONIDOS ACTIVADOS POR EL MOVIMIENTO**  
**DISPONIBLE TODO EL AÑO**



### Juego Abierto Edades 1-12

Venga con su hijo durante el horario de apertura para acceder al área de juegos interior. Un adulto gratis por niño que paga (de 1 a 12 años). La entrada sólo se puede comprar en el sitio. (PS)

DÍA	TIEMPO	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>		
Lu-Ju	12:00pm-3:00pm, 7:00pm-9:00pm	\$10
Vi	12:00pm-6:00pm	\$10
Sa	8:00am-7:00pm	\$10
Do	8:00am-7:00pm	\$10

### Guardería ARC Fitness Edades 3mo-11yr

Los niños son supervisados por el personal de TreeTop Escape en el Centro ARC. Los padres deben permanecer en el sitio. Gratis para miembros Elite o pago por visita. Se requiere inscripción previa para bebés de 3 meses a 1 año. (PS)

DÍA	TIEMPO	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>		
Lu-Ju	8:30am-11:30am, 4:30pm-7:00pm	\$5/\$7 por niño
Vi	8:30am-11:30am	\$5/\$7 por niño

Los horarios de cuidado de niños y juegos abiertos están sujetos a cambios. Visite RainoutLine en [we-goparks.org](http://we-goparks.org) para conocer los horarios de atención actualizados.

# PROGRAMAS PARA JÓVENES

## 🌿 Club de Días Libres de la Escuela

### Edades 5-13

¡Days Off School Club ofrece eventos especiales y días temáticos que incluyen deportes, artes y manualidades, juegos grupales y más para estudiantes de jardín de infantes a octavo grado en todos los distritos escolares! Los niños son responsables de traer diariamente almuerzo, bebida y merienda. ¡Fecha de vacaciones de primavera disponibles ahora! Plazo de inscripción: **48 horas de antelación.** (PS)

Atención extendida AM: 7:00am-9:00am (\$8R/\$10NR)

Atención extendida PM: 4:00pm-6:00pm (\$8R/\$10NR)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EDADES	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

907000-25	3/10	Lu	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*
907000-26	3/31	Lu	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*
907000-27	4/1	Ma	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*
907000-28	4/2	Mi	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*
907000-29	4/3	Ju	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*
907000-30	4/4	Vi	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*
907000-31	4/7	Lu	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*
907000-32	4/18	Vi	9:00am-4:00pm	5-13	\$45/\$54*

\*La tarifa aumenta a \$50R/\$60NR si se registra con menos de 7 días de anticipación.

## 🌿 Antes y Después de la Escuela Edades 5-11

¡El programa antes y después de la escuela 2024-2025 se esfuerza por alentar a los niños desde jardín de infantes hasta quinto grado a reír, aprender, hacer amigos y estar activos todos los días! Ubicado en la Escuela Primaria Norton Creek en el Distrito 303 y el Centro ARC para todas las Escuelas Primarias D33. (PS)

D303	CÓDIGO	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
------	--------	-----	--------	--------	------

Ubicación: Norton Creek Elementary School, 2033 Smith Rd, West Chicago

Antes	902020-02	Lu-Vi	7:00am-9:00am	5-11	\$14/día
Después	902020-03	Lu-Vi	3:25pm-6:00pm	5-11	\$14/día

D33	CÓDIGO	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
-----	--------	-----	--------	--------	------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

Antes	902021-02	Lu-Vi	6:30am-8:00am	5-11	\$8/día
Después	902021-03	Lu-Vi	3:30pm-6:00pm	5-11	\$245/mes



# PROGRAMAS PARA JÓVENES

## 🦋 Exploradores de la Naturaleza **Edades 6-12**

Celebre la magia de la primavera mientras exploramos flores en flor, árboles en ciernes y las maravillas de la vida silvestre local. Esta clase fomenta la curiosidad, la creatividad y una conexión más profunda con la naturaleza. ¡Perfecto para jóvenes aventureros dispuestos a explorar y aprender! **Fecha límite de inscripción: 4/19.** (PS)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

*Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago*

116106-01	4/26	Sa	10:00am-11:30am	6-12	\$15/\$18
-----------	------	----	-----------------	------	-----------

## 🦋 Noche de Fiesta para Padres **Edades 3-11**

¡Deje a los niños en el ARC y disfrute de una velada! ¿Qué podría ser más divertido que el ARC después del anochecer para disfrutar de pizza, juegos, manualidades, gimnasio abierto y juego libre supervisado por el personal en TreeTop Escape mientras te tomas un descanso? ¡No te lo pierdas, regístrate temprano y apunta una noche de fiesta en tu calendario! **Fecha límite de inscripción: 48 horas de antelación.** (PS)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

*Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago*

116012-01	3/21	Vi	6:00pm-9:00pm	3-11	\$15/\$18
116012-02	4/11	Vi	6:00pm-9:00pm	3-11	\$15/\$18
116012-03	5/16	Vi	6:00pm-9:00pm	3-11	\$15/\$18

## 🦋 Gimnasia **Edades 1-14**

Las clases de gimnasia se llevan a cabo a través de un programa conjunto con el Distrito de Parques Carol Stream en el Centro Recreativo Simkus. Ofrecemos clases de ninja, porristas, gimnasia nivelada y más disponibles para edades de 1 a 14 años. Consulte nuestro sitio web para conocer las nuevas sesiones que comienzan en abril. (SW)

## 🦋 Conceptos básicos de cuidado de niños **Edades 11-15**

¡Imprescindible para niñeras principiantes o ayudantes de padres! Aprenda seguridad, habilidades para cuidar niños y primeros auxilios básicos. Los participantes recibirán un libro de trabajo y un certificado al finalizar. Los participantes deberán traer una muñeca a clase. **Fecha límite de inscripción: 3/29.** (PS)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

*Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago*

116300-01	4/5	Sa	9:00am-12:00pm	11-15	\$35/\$42
-----------	-----	----	----------------	-------	-----------

## 🦋 Fiesta de Barbie **Ages 4-10**

¡Únete con nosotros para celebrar el Día Nacional de Barbie mientras tenemos mucha diversión y manualidades con temas de Barbie! Se anima a los participantes a traer consigo una de sus propias muñecas Barbie. **Fecha límite de inscripción: 3/1.** (PS)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

*Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago*

116500-01	3/8	Sa	10:00am-11:30am	4-10	\$18/\$21
-----------	-----	----	-----------------	------	-----------



## Becas Recreativo

Disponible para familias en West Chicago que necesitan ayuda financiera asistencia.

Nuestras becas permiten a los residentes para participar en el distrito de parques programas e instalaciones por Ofreciendo el 50% de los costos totales.



# PROGRAMAS PARA JÓVENES



## Taller WeGo STEAM Edades 5-12

¡Da rienda suelta a tu creatividad y perfecciona tus habilidades STEAM! Únase a nosotros para proyectos apasionantes donde la imaginación toma la iniciativa. Cada mes habrá algo nuevo que aprender, hacer y llevar. ¡Deja volar tus ideas! Plazo de inscripción: 48 horas de antelación. (PS)

Marzo: Mini invernaderos

Abril: Creaciones de caleidoscopio

Mayo: Bolsas de tela con estampado de naturaleza

CÓDIGO	TALLER	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
116200-01	Marzo	3/15	Sa	10:00am-11:30am	5-12	\$15/\$18
116200-02	Abril	4/19	Sa	10:00am-11:30am	5-12	\$15/\$18
116200-03	Mayo	5/10	Sa	10:00am-11:30am	5-12	\$15/\$18

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

## WeGo Vagabundos Edad de la escuela secundaria

Únete con nosotros en WeGo Vagabundos del Club de días libres de la escuela, ¡una oportunidad fantástica para estudiantes de secundaria en los grados 6-8! Los caminantes tomarán el tren Metra hasta el centro de Chicago, visitarán Millennium Park y el Instituto de Arte de Chicago y disfrutarán de un almuerzo en Chicago antes de regresar a casa. Supervisado por nuestro amable personal, este programa no solo ofrece un día de aventuras sino que también anima a los estudiantes a ganar independencia y probar algo nuevo, ayudándolos a desarrollar su confianza y crear recuerdos duraderos. Fecha límite de inscripción: 3/17. (SW)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
152058-01	3/31	Lu	8:30am-4:30pm	Edad de la escuela secundaria	\$50/\$55

Ubicación: West Chicago Metra Station

## Niños Meceedores Edades 3mo-5yr

¡Esta clase interactiva tiene a todos de pie! Todos aprendemos juntos mientras participamos en actividades activas, creativas y basadas en la música, mientras utilizamos instrumentos rítmicos y accesorios de movimiento. Las actividades son apropiadas para la edad de cada clase e incluyen canciones y habilidades como coordinación, imaginación, comprensión auditiva y seguimiento de instrucciones. Plazo de inscripción: varía. (SW)

### Roca Bebé

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
116014-01	4/10-5/22	Ju	11:40am-12:10pm	3-12mo con padre	\$73/\$88
116017-02	4/12-5/17	Sa	11:40am-12:10pm	3-12mo con padre	\$63/\$76

Ubicación: Bartlett Community Center or Donald H. Schrader Gymnasium

### Roca Pequeña

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
116015-01	4/10-5/22	Ju	9:15am-9:55am	1-2.5yr con padre	\$82/\$98
116015-02	4/12-5/17	Sa	9:15am-9:55am	1-2.5yr con padre	\$70/\$84

Ubicación: Bartlett Community Center or Donald H. Schrader Gymnasium

### Niño Roca I

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
116016-01	4/10-5/22	Ju	10:00am-10:40am	2-3yr con padre	\$82/\$98
116016-02	4/12-5/17	Sa	10:00am-10:40am	2-3yr con padre	\$70/\$84

Ubicación: Bartlett Community Center or Donald H. Schrader Gymnasium

### Niño Roca II

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
116017-01	4/10-5/22	Ju	10:45am-11:25am	3-5yr con padre	\$82/\$98
116017-02	4/12-5/17	Sa	10:45am-11:25am	3-5yr con padre	\$70/\$84

Ubicación: Bartlett Community Center or Donald H. Schrader Gymnasium



# BAILE JUVENIL

## Combinación de Ballet/Tap A, B o Jazz

### Edades 3-10

La inscripción para las clases de verano de 2025 se abre el 1 de mayo y la fecha límite de inscripción es el 23 de junio. Las clases incluyen estiramientos, trabajo con barra, etiqueta en clase, técnica básica, juegos y coreografía tanto de ballet como de claqué. Por favor use un leotardo, mallas (o ropa cómoda y ajustada) y zapatos de ballet o claqué. Este programa de 19 semanas finaliza con un recital (gastos de producción incluidos). ¡Nuevo plan de pago disponible! Aproveche nuestro conveniente plan de pago mensual EFT (Transferencia electrónica de fondos) con retiros mensuales automáticos. Conoce más sobre nuestras clases de baile en [we-goparks.org](http://we-goparks.org).

## Descubre Baila Conmigo Caminando-3

Explore el placer del movimiento con su hijo y descubra los numerosos beneficios de las clases de baile para la primera infancia. Bailaremos, cantaremos y jugaremos tanto en actividades individuales como en actividades grupales. A través de actividades en círculo, exploración abierta y ejercicios de desarrollo motor grueso, los niños florecerán a medida que crecen con su cuidador durante este precioso tiempo juntos. Utilice ropa cómoda y ajustada y descalzo. Se requiere la participación del tutor. **Fecha límite de inscripción: 3/26.** (SW)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

107019-01	4/9-5/28	Mi	3:00pm-3:30pm	walking-3 con padre	\$62/\$74
-----------	----------	----	---------------	---------------------	-----------

## Descubra los niños del baile Edades 2-3

Observe cómo aumenta la confianza de su hijo mientras nuestros bailarines exploran y descubren los beneficios de una clase de baile más estructurada. Seguir instrucciones, esperar nuestro turno y resolver problemas colectivamente fomentará el desarrollo emocional y social. Se anima a los niños de dos años a tener experiencia previa en Descubre Baila Conmigo antes de unirse a DDT. **Fecha límite de inscripción: 3/27.** (SW)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago

107010-01	4/9-5/28	Mi	3:40pm-4:10pm	2-3	\$62/\$74
-----------	----------	----	---------------	-----	-----------



## Campamentos y Fiestas de Baile de

### Primavera Edades 1-8

Las Fiestas de Baile son sesiones de un día de técnica de baile, juegos de movimiento, una mini actuación y ¡mucho más! Se anima a los participantes a participar a través de estas clases estilo campamento que llenan su día con programación divertida, educativa y orientada al movimiento.

#### Fiesta de baile aleatorio de trébol

¡Llamando a todos los duendes! ¡Unámonos a una fiesta irlandesa y celebremos el Día de San Patricio! Incluye técnica de danza, juegos de movimiento, manualidades y coreografías.

**Fecha límite de inscripción: 3/8.** (SW)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: CRB Activity Center, 0N020 County Farm Road, Winfield

107102-01	3/15	Sa	10:00am-11:30am	3-8	\$32/\$38
-----------	------	----	-----------------	-----	-----------

#### Fiesta de baile Island Breeze

¡Elige tu equipo de playa y prepárate para conquistar las olas del océano! Técnica de baile de ballet, juegos de movimiento, manualidades y coreografías con música de Moana incluidas.

**Fecha límite de inscripción: 4/21.** (SW)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: CRB Activity Center, 0N020 County Farm Road, Winfield

107102-02	4/29	Ma	5:15pm-6:45pm	3-8	\$32/\$38
-----------	------	----	---------------	-----	-----------

#### Descubre la Danza y las Historias Conmigo

Explore el placer del movimiento con su hijo y descubra los numerosos beneficios de las clases de baile para la primera infancia. Bailaremos, cantaremos y jugaremos tanto en actividades individuales como en actividades grupales. A través de actividades en círculo, exploración abierta y ejercicios de desarrollo motor grueso, los niños prosperarán con la clase a medida que crecen con su cuidador durante este precioso tiempo juntos. Cada sesión incluirá una historia leída en vivo.

**Fecha límite de inscripción: 1 semana de antelación.** (SW)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
--------	-------	-----	--------	--------	------

Ubicación: CRB Activity Center, 0N020 County Farm Road, Winfield

107102-03	4/29	Ma	4:15pm-5:00pm	1-6 con padre	\$19/\$23
-----------	------	----	---------------	---------------	-----------

# ATLETISMO JUVENIL Y ARTES MARCIALES

## **Tiros de Fútbol** Edades 2-8

Tiros de Fútbol es un atractivo programa de fútbol para niños que se centra en el desarrollo del carácter. Nuestro atento equipo impacta positivamente la vida de los niños dentro y fuera del campo a través del mejor entrenamiento, plan de estudios y comunicación de su clase. (AC)

**Mini Nivel (Edades 2):** Mini es un programa de alta energía que presenta a los niños los principios fundamentales del fútbol, como el uso de los pies, el regate y las reglas básicas del juego.

**Nivel Clásico (Edades 3-5):** Classic utiliza juegos creativos e imaginativos para centrarse en habilidades futbolísticas básicas como driblar, pasar y dispara.

**Premier Nivel (Edades 5-8):** Premier se centra en las habilidades individuales, el estado físico y el espíritu deportivo, brindando una oportunidad para que los niños enfrenten desafíos a través de juegos divertidos e interacción en equipo.

CÓDIGO	NIVEL	FECHA	DÍA	TIEMPO	SIGLOS	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>						
104300-01	Mini	4/1-5/27	Ma	5:15pm-5:45pm	2	\$168/\$197
104300-02	Clásico	4/1-5/27	Ma	5:55pm-6:30pm	3-5	\$168/\$197
104300-03	Primer	4/1-5/27	Ma	6:45pm-7:30pm	5-8	\$197/\$246

## **Liga de Béisbol Juvenil Entre Distritos** Edades 6-13

En esta liga mixta, los participantes aprenderán los conceptos básicos del béisbol. Las tarifas incluyen una camiseta del equipo. Los tiempos reales de juego y práctica se programan una vez que se forman los equipos. Se aceptan solicitudes de equipos, jugadores, entrenadores y días de práctica, pero no se pueden garantizar. Utilice el código de registro para la edad de su hijo al 30 de abril de 2025. ¿Se necesitan entrenadores voluntarios! ¿Interesado en entrenar? Comuníquese con el Distrito de Parques de West Chicago para obtener más información. Fecha límite de inscripción: 2/24. (AC)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: Practices &amp; Home Games at Reed-Keppler Park</i>					
104200-01	3/31-6/8	TBD	TBD	6-8	\$120/\$135
104200-02	3/31-6/8	TBD	TBD	8-10	\$120/\$135
104200-03	3/31-6/8	TBD	TBD	10-13	\$120/\$135

## **Liga Juvenil de Tee-Ball** Edades 4-6

En esta liga mixta, los participantes aprenderán los conceptos básicos de Béisbol y Softbol. Las prácticas se llevan a cabo en Cornerstone Lakes Park y los juegos en Reed-Keppler Park, y cada uno se lleva a cabo una vez por semana. Los tiempos reales de juego y práctica se programan una vez que se forman los equipos. Las tarifas incluyen una gorra y una camiseta del equipo. Se aceptan solicitudes de equipos, jugadores, entrenadores y días de práctica, pero no se pueden garantizar. ¿Se necesitan entrenadores voluntarios! ¿Interesado en entrenar? Comuníquese con el Distrito de Parques de West Chicago para obtener más información. Fecha límite de inscripción: 4/23. (AC)

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: Cornerstone Lakes Park, 2199 Smith Rd., West Chicago</i>					
104100-01	5/5-6/28	TBD	TBD	4-6	\$65/\$80

## ARTES MARCIALES

¡Desde Karate hasta Judo, ofrecemos una amplia gama de clases de artes marciales para todos los niveles, desde 4 hasta 100 años!

Las clases son impartidas por el Maestro Gillian Hernandez. Sensei Gil ha estado trabajando con el Distrito de Parques de West Chicago desde 1981. ¡Ayudará a su hijo a aprender artes marciales en un ambiente seguro y educativo!



## **Kárate Principiante** Edades 6+

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>					
104600-01	3/3-4/28	Lu	7:00pm-8:00pm	6+	\$64/\$77
104600-02	3/5-4/23	Mi	7:00pm-8:00pm	6+	\$64/\$77
104600-03	3/3-4/28	LuMi	7:00pm-8:00pm	6+	\$90/\$108

## **Karate Intermedio/Avanzado** Edades 6+

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>					
104601-01	3/3-4/28	Lu	8:00pm-9:00pm	6+	\$64/\$77
104601-02	3/5-4/23	Mi	8:00pm-9:00pm	6+	\$64/\$77
104601-03	3/3-4/28	LuMi	8:00pm-9:00pm	6+	\$90/\$108

## **Dragon Tots** Edades 3-6

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>					
104603-01	3/5-4/23	Mi	6:15pm-7:00pm	3-6	\$64/\$77

## **Tai-Chi Chuan** Edades 16+

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>					
104605-01	3/6-4/24	Ju	7:15pm-8:15pm	16+	\$64/\$77

## **Ju JitSu** Edades 5+ con experiencia o 11+ para nuevos

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>					
104607-01	3/6-4/24	Ju	6:00pm-7:00pm	5+ or 11+	\$64/\$77

## **Judo** Edades 5+ con experiencia o 11+ para nuevos

CÓDIGO	FECHA	DÍA	TIEMPO	EADES	R/NR
<i>Ubicación: ARC Center, 201 W. National Street, West Chicago</i>					
104609-01	3/6-4/24	Ju	6:00pm-7:00pm	5+ or 11+	\$64/\$77

## PARQUES DEL WEST CHICAGO

### PROGRAMA DE ARBORETO Y ÁRBOLES

El Distrito de Parques de West Chicago administra más de 400 acres de parques, bosques, senderos y jardines. En 2018, el Distrito de Parques adoptó una nueva postura sobre el manejo de árboles al completar un inventario y un informe de árboles; esto lanzó la iniciativa para convertirse en un Arboreto de Nivel II acreditado. Los esfuerzos de investigación revelaron una población de 2.394 árboles de 106 especies diferentes sólo en áreas gestionadas. En particular, Reed-Keppler Park alberga un centro comunitario, un parque acuático, jardines artísticos, parques para perros y una banda musical, entre muchas otras comodidades. El parque de 100 acres tiene la población de árboles más grande del Distrito de Parques con 1056 árboles de 134 especies distintas y un reconocible grupo de robles remanentes de 625 árboles. En 2024, el Distrito de Parques renovó su Acreditación de Nivel II, que estará vigente hasta 2029.

### SUBVENCIONES PARA ÁRBOLES

¡En 2024, el Distrito de Parques de West Chicago recibió dos subvenciones impactantes para avanzar en nuestro viaje como arboreto! La subvención Tree Equity Grant para comunidades desfavorecidas y el programa ¡Recuperar, replantar, restaurar! La subvención brindará apoyo para proyectos de conservación, como plantaciones de árboles y remociones invasivas, que mejorarán los espacios naturales de nuestra comunidad en los años venideros.

Una gran parte de estos proyectos es el alcance y la participación de la comunidad, por lo que nos encantaría escuchar su opinión e involucrarlo. A lo largo del año, tendremos varias sesiones informativas, así como experiencias prácticas de aprendizaje relacionadas con la poda, la eliminación de especies invasoras y la plantación de árboles. Manténgase actualizado e inscribbase para oportunidades de voluntariado visitando nuestro sitio web en [we-goparks.org](http://we-goparks.org).

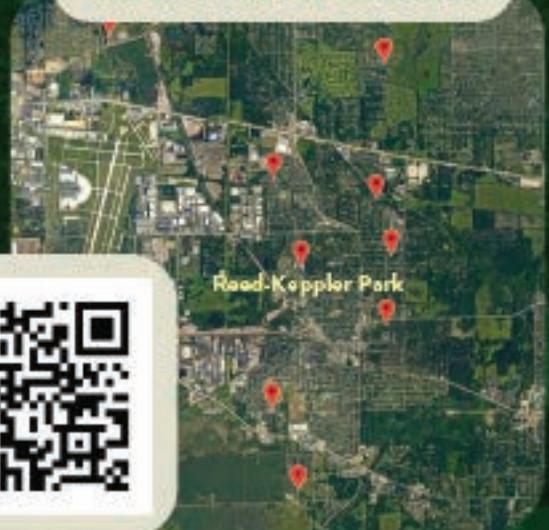
### PROGRAMA DE DONACIÓN DE ÁRBOLES

¡Haga una contribución que tenga poder duradero! Dé un paso positivo y personal hacia la mejora del medio ambiente donando un árbol al Distrito de Parques de West Chicago.

### ÚNETE A NUESTRO PROGRAMA VIP - VOLUNTARIOS

¡El Distrito de Parques de West Chicago tiene múltiples oportunidades durante todo el año para que los miembros de la comunidad ayuden a mantener y mejorar nuestros parques! El voluntariado brinda muchos beneficios, incluido tener un impacto positivo en la comunidad, horas de servicio comunitario, avanzar en su carrera, nuevas conexiones con otros, diversión y satisfacción en su vida, ¡y más!

¡Ubicaciones de parques con árboles nuevos en 2025!



¿QUIERES APRENDER MÁS?  
ESCANEE EL CÓDIGO QR O VISITE  
[WE-GOPARKS.ORG/TREE-PROGRAM](http://WE-GOPARKS.ORG/TREE-PROGRAM)





# WEST CHICAGO CAMPAMENTO DE VERANO 2025

¡Deportes, diversión al aire libre, artes y manualidades, juegos grupales y más!

¡Disfruta del verano todos los días en los increíbles campamentos del Distrito de Parques de West Chicago! Camp Keppler se lleva a cabo en el ARC Center y Camp WeGo tiene su sede fuera de ZONE250. Ambos campamentos ofrecen días llenos de deportes, juegos grupales, artes y manualidades, diversión al aire libre y mucho más para niños de 3 a 13 años. ¡Los campistas también disfrutarán de Toucan's Hideaway, Reed-Keppler Park y TreeTop Escape! Ofrecemos una experiencia de apoyo y llena de diversión para todos los participantes.

## CAMP WEGO EDADES: 5 - 13+

Tiempo: 9:00am – 3:30pm

Ubicación: Zone 250

Fecha límite de inscripción: continua+

## CAMP KEPPLER EDADES: 3 - 5+

Tiempo: 9:00am – 3:30pm

Ubicación: ARC Center

Fecha límite de inscripción: continua+

## CUIDADO EXTENDIDO

La atención extendida está disponible antes del campamento de 7:00 a. m. a 9:00 a. m. y después del campamento de 3:30 a 5:30 p. m. La programación flexible para atención extendida le permite elegir el registro por parte del día. Los campistas deben estar registrados para asistir a clases extendidas, sesiones de atención. La atención extendida no es elegible para precios de descuento. La inscripción cuesta \$8R/\$10NR por día.

### A.M. +

7:00am – 9:00am

Location: ARC Center

Ages: 3 - 13yrs. +

### P.M. +

3:30pm – 5:30pm

Location: ARC Center

Ages: 3 - 13yrs. +



# CAMPAMENTO DE VERANO

## INFORMACIÓN DE REGISTRO



### CÓMO REGISTRARSE



Regístrate en línea  
Fácil registro en línea  
en [we-goparks.org](http://we-goparks.org).

 SCAN ME

### FECHAS IMPORTANTES

- Feb. 15** Se abre la inscripción
- Apr. 30** Finaliza la venta anticipada
- May 1** Calendario de actividades está disponible
- June 2** Primer día de campamento
- Aug. 22** Último día de campamento

### ¡2 formas de ahorrar!

- 1** ¡Regístrate temprano y ahorre un 5% en el registro!  
Vence a las 23:59 horas del 30 de abril de 2025.
- 2** Pague el total al momento de registrarse y ahorre 5%.

#### Plan de Pago Fácil

¡Aproveche nuestro conveniente plan de pago EFT! Las tarifas del campamento se cargan automáticamente a tu tarjeta de crédito los días 1 y 15 del mes.

¡La inscripción está disponible durante todo el verano según lo permita el espacio!

¡Conviértete en  
consejero de campamento!

 Debe ser mayor de 16 años



¿Preguntas? Comuníquese con Pam Schiavoni, supervisora de recreación en [pschiavoni@we-goparks.org](mailto:pschiavoni@we-goparks.org) o al 630-231-9474.

¡Obtenga más información y presente su solicitud hoy en [we-goparks.org](http://we-goparks.org) Spring 2025 | 19

6 DE JUNIO, 2025

# TURTLE SPLASH WATER PARK

**ENTRADA DIARIA** NIÑOS MENORES DE 2 AÑOS ENTRAN GRATIS

**\$12** PARA  
RESIDENTES

**\$15** PARA  
NO RESIDENTES

ABIERTO 12:00-6:30PM | LAS INSTALACIONES ABREN A LAS 11:30AM PARA LOS TITULARES DE SPLASH PASS

FECHAS PROVISIONALES DE LA TEMPORADA: DEL 6 DE JUNIO AL 10 DE AGOSTO DE 2025

¡Disfruta de acceso ilimitado con un Splash Pass!

Cada pase de temporada también recibirá  
2 pases diarios complementarios.

**\$90R / \$112NR**

¡PARA UN VERANO COMPLETO DE DIVERSIÓN!  
LA VENTA ANTICIPADA FINALIZA EL 30 DE  
ABRIL

¿Estás listo para un  
verano fantástico?



129 W. National St.  
West Chicago, IL 60185  
630.293.6320  
we-goparks.org



# CLASES DE NATACION

¡REGÍSTRESE HOY!



¡El distrito de parques de West Chicago ofrece un excelente ambiente para que los niños aprendan a nadar, se mantengan seguros en el agua y se diviertan! Las lecciones de natación en grupo están diseñadas para brindar instrucción en un entorno de grupos pequeños donde los niños pueden aprender o practicar sus habilidades mientras conocen nuevos amigos. Las clases se llevan a cabo en Turtle Splash Water Park (129 W. National Street, West Chicago, IL 60185).

**\$80R/\$96NR** Sesión 1: Junio 16–Junio 26 Lu-Ju (8 Días)  
**\$80R/\$96NR** Sesión 2: Junio 30–Julio 10 Lu-Ju (8 Días)  
**\$80R/\$96NR** Sesión 3: Julio 14–Julio 24 Lu-Ju (8 Días)  
**\$80R/\$96NR** Sesión 4: Julio 28–Agosto 7 Lu-Ju (8 Días)



**Minnow (Padre-Tot)**  
(9 meses-2 años con los padres)

10:15-10:45am  
10:50-11:20am

**Habilidad del Nadador:**

- No nadador
- Requiere ayuda de los padres en el agua

**El Nadador Trabaja en:**

- Habilidades básicas de seguridad en el agua.



**Jellyfish (Tot)**  
(3-5 años)

9:45am-10:15am  
10:15-10:45am  
10:50-11:20am

**Habilidad del Nadador:**

- No nadador
- Poca/ninguna experiencia en el agua.
- Algo cómodo en el agua sin los padres

**El Nadador Trabaja en:**

- Entrar y salir del agua de forma segura
- Flotador delantero y trasero apoyado
- Ganar confianza en el agua
- Patadas y cara de inmersión



**Guppy (Nivel 1)**  
(4-7 años)

9:45am-10:15am  
10:15-10:45am  
10:50-11:20am

**Habilidad del Nadador:**

- No nadador
- Puede sumergir la cara en agua
- Cómodo en el agua sin padres

**El Nadador Trabaja en:**

- Flotación sin apoyo boca abajo/espalda
- Inmersión total en agua.
- Patear con movimiento hacia adelante
- Movimientos de brazos para principiantes.



**Seahorse (Nivel 2)**  
(5-12 años)

9:45am-10:15am  
10:15-10:45am  
10:50-11:20am

**Habilidad del Nadador:**

- Deslizarse con patadas - 10 yardas
- Flotación delantera y trasera - 15 segundos
- Salta 4 pies y nada hasta la pared

**El Nadador Trabaja en:**

- Crol frontal: 15 yardas
- Espalda - 15 yardas
- Pisando el agua
- Patada asistida - 25 yardas



**Eel (Nivel 3)**  
(6-12 años)

10:15-10:45am  
10:50-11:20am

**Habilidad del Nadador:**

- Salta al fondo y nada hasta la pared
- Crol frontal: 15 yardas
- Espalda - 15 yardas

**El Nadador Trabaja en:**

- Crol frontal con respiración - 25 yardas
- Espalda - 25 yardas
- Introducción a la braza
- Estilo de espalda elemental: 25 yardas

## ¡Lecciones privadas de natación disponibles!

Programado con el Gerente de Acuática

Las lecciones privadas de natación brindan 6 instrucciones personalizadas e individuales de 30 minutos adaptadas a las necesidades de cada nadador. Un horario personalizado permite flexibilidad para adaptarse a la disponibilidad de su familia. Todas las clases deben completarse antes del 9 de agosto de 2025.

**\$145R/\$178NR**

# ALQUILER DE CAMPOS, GIMNASIOS Y PABELLONES

## ALQUILERES

### Alquiler de Pabellones Disponible 5/1-8/31

Nuestros hermosos pabellones al aire libre brindan el escenario ideal para su próximo picnic, reunión familiar o evento especial. Ubicados en lugares pintorescos del parque, cada pabellón está equipado con mesas de picnic, lo que ofrece un ambiente relajante para su reunión. Las reservaciones se pueden hacer en línea o en persona en el Centro ARC siguiendo 2/1. Hay pabellones disponibles en varios parques de West Chicago. Visite nuestro sitio web para obtener una lista de ubicaciones. (TH)

Horarios de alquiler disponibles	Días de alquiler disponibles	Tarifa total
----------------------------------	------------------------------	--------------

Ubicaciones: Reed-Kepler, Cornerstone, Don Earley, Kress Creek, y Pioneer Parks

9:00am-anocheecer	Lu-Do	\$65R/\$78NR
-------------------	-------	--------------



### Alquiler de Campos Deportivos Disponible a Partir 4/1

Obtén grandes resultados con nuestros campos deportivos bien mantenidos, perfectos para prácticas de equipo y juegos recreativos. Ya sea que esté organizando una liga juvenil, un equipo deportivo para adultos o simplemente reuniendo a amigos para divertirse, nuestros campos brindan amplio espacio y excelentes comodidades a un precio razonable. Ubicados en entornos convenientes y pintorescos, nuestros campos están listos para la acción. ¡Déjanos encargarnos de los detalles para que puedas concentrarte en el juego! (TH)

Ubicación	Tarifa por hora por práctica	Por hora por juego	Deportes
-----------	------------------------------	--------------------	----------

Ubicación: Reed-Kepler, Pioneer, y Cornerstone Lakes Parks

Pioneer Park	\$30R/\$36NR	\$40R/\$48NR	 
Reed-Kepler Park	\$30R/\$36NR	\$40R/\$48NR	 
Cornerstone Lakes	\$25R/\$30NR	\$25R/\$30NR	



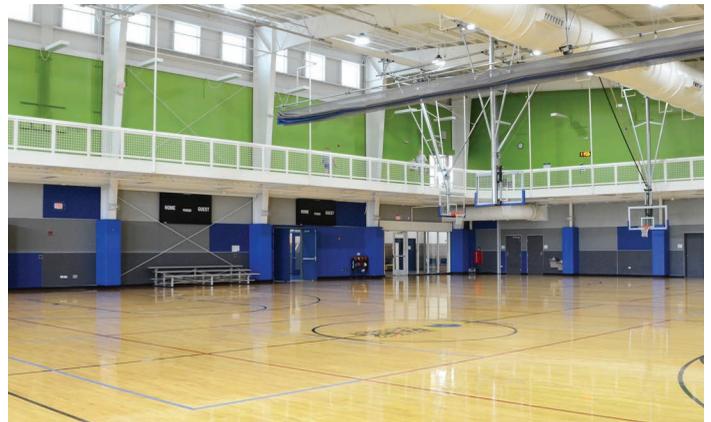
### Alquiler de Gimnasios Disponible Ahora

Organice su próxima práctica o partido deportivo en uno de nuestros amplios gimnasios. Nuestros gimnasios están completamente equipados para una variedad de deportes. Con tarifas competitivas y una ubicación conveniente, nuestros gimnasios en alquiler son la opción perfecta para individuos, equipos u organizaciones que buscan un espacio confiable para satisfacer sus necesidades deportivas. (TH)

UBICACIÓN	Tarifa por Hora (R/NR)	Deportes
-----------	------------------------	----------

Ubicaciones: ARC Center and ZONE250

ARC Center	\$60/\$72 (Por cancha)	   
ZONE250	\$120/\$144 (Incluye 2 canchas y jaula de bateo.)	   



# ALQUILER DE HABITACIONES Y EVENTOS

## Alquiler de Salas y Eventos

El Arc Center es el lugar perfecto para celebrar su próxima reunión, despedida de soltera, fiesta, boda o reunión. Nuestras atractivas y espaciosas instalaciones están convenientemente ubicadas y cuentan con capacidad audiovisual y una cocina de catering a un precio razonable. ¡Permítanos eliminar el estrés de organizar su próxima fiesta o evento! (TH)



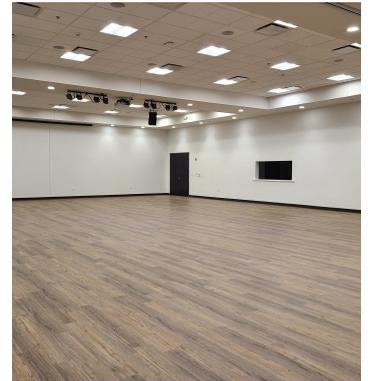
Maple (Habitación 105)



Oak (Habitación 106)



Willow (Habitación 107)



Oak & Maple Combinado

Horarios de alquiler de acceso a las instalaciones	Veces	Fuera de horario (se aplican cargos adicionales)
Lunes-Jueves	5:30am-9:00pm	No fuera de horario
Viernes	5:30am-7:00pm	7:00pm-12:00am
Sábado	7:00am-7:00pm	7:00pm-12:00am
Domingo	7:00am-7:00pm	No fuera de horario

### Tarifas de Alquiler

Tarifas de alquiler (por hora para horas completas)	Pico (sábado y domingo)	No pico (lunes a viernes)
Maple (Habitación 105)	\$70R/\$84NR	\$50R/\$60NR
Oak (Habitación 106)	\$120R/\$144NR	\$100R/\$120NR
Maple/Oak Combinado (Habitación)	\$150R/\$180NR	\$130R/\$156NR
Willow (Habitación 107)	\$100R/\$120NR	\$80R/\$96NR

Tarifa fuera de horario (cualquier alquiler después de las 7:00 p.m. de viernes a sábado)

\$70/hora + gastos de alquiler

### Depósito de Alquiler

Depósito (todos los alquileres)	Depósito (si se sirve alcohol)
\$150	\$300

### Agregar Tarifas de Alquiler

Complementos	Tarifa
Acceso a la cocina de catering (durante la duración del alquiler)	\$20/hora
Micrófono inalámbrico (solo robe o combinación de)	depósito de \$75
Tarifa administrativa de alcohol (solo alquileres con alcohol)	\$30/alquiler
Pulseras TreeTop Escape (hasta 25, durante Open Play, no reembolsables)	\$9/pulsera
Alquiler privado TreeTop Escape After Hours (hasta 80 personas, junto con el alquiler de la habitación al mismo tiempo)	\$125/hora

Para obtener más información o ver las pautas de alquiler, visite: [we-goparks.org/room-rentals](http://we-goparks.org/room-rentals). Todas las tarifas de alquiler de salas de eventos son por hora y se alquilan en incrementos de horas completas. Las tarifas y políticas están sujetas a cambios.

# MEMBRESÍAS DE APTITUD DEL CENTRO ARC



## APTITUD FÍSICA A **TU MANERA**

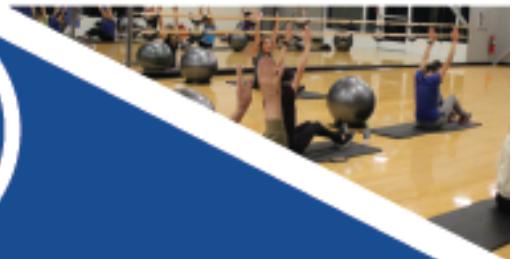
Opciones de membresía	Élite \$40R/\$50NR Mensual	Clásico \$20R/\$25NR Mensual	Pista \$5R/\$6NR Mensual
Pista cubierta	✓	✓	✓
Canchas de gimnasio abiertas	✓	✓	
Gimnasio	✓	✓	
Uso del vestuario de ARC	✓	✓	
Clases de fitness ilimitadas	✓		
Pase de temporada para Turtle Splash	✓		
cuidado de niños	✓		
Opción de pago mensual en persona		✓	✓

¡Con una MEMBRESÍA ELITE, los padres pueden dejar a sus hijos en la guardería GRATIS!\*  
\*Debe permanecer en el sitio. Consulte la página 8 para obtener más información.

**NO**  
Cuota de inscripción

**NO**  
Contratos

**NO**  
Tarifa de cancelación



### Horas de Operación

Lun - Jueves 5:30am - 9:00pm  
Vie 5:30am - 7:00pm  
Sá- Do 7:00am - 7:00pm

**ARC Center**  
201 W. National Street  
West Chicago, IL 60185  
630.231.9474



# CLASES DE APTITUD



## Clases de Fitness de Primavera

3 de Marzo al 23 de Mayo

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<b>Classic Yoga</b> 9:00am-9:45am Instructor: Dee Mixta 108008-01	<b>Chair Stretch &amp; Yoga</b> NO DISPONIBLE 108026-01	<b>Work It Wednesday</b> 6:30am-7:30am Instructor: Kiki En Persona 108015-01	<b>20/20/20</b> 9:00am-10:00am Instructor: Kiki En Persona 108001-04	<b>20/20/20</b> 9:00am-10:00am Instructor: Kiki En Persona 108001-05	<b>Strength Training</b> 8:00am-9:00am Instructor: Monique Mixta 108005-01
<b>Low Impact Dance Fitness</b> 10:15am-11:00am Instructor: Carolyn Mixta 108022-01	<b>20/20/20</b> 9:00am-10:00am Instructor: Kiki En Persona 108001-02	<b>Classic Yoga</b> 9:00am-9:45am Instructor: Dee Mixta 108008-02	<b>Chaos with Kiki</b> 10:15am-10:45am Instructor: Kiki En Persona 108004-03	<b>Low Impact Dance Fitness</b> 10:15am-11:00am Instructor: Carolyn Mixta 108022-02	<b>Pilates</b> 9:15am-10:15am Instructor: Monique Mixta 108006-01
<b>20/20/20</b> 9:00am-10:00am Instructor: Annalise En Persona 108001-01	<b>Chaos with Kiki</b> 10:15am-10:45am Instructor: Kiki En Persona 108004-01	<b>Strength Training</b> 9:00am-10:00am Instructor: Annalise En Persona 108005-01	<b>Agility &amp; Mobility</b> 5:00pm-5:45pm Instructor: Kiki En Persona 108025-01	En Persona Mixta Habitación para grupos grandes (Rm #147) Sala para grupos pequeños (Rm #145) Gimnasio	
<b>Body Sculpt &amp; Flex</b> 6:00pm-7:00pm Instructor: Janet Mixta 108002-01	<b>6 Pack Abs</b> 5:30pm-6:00pm Instructor: Janet Mixta 108000-01	<b>Chaos with Kiki</b> 10:15am-10:45am Instructor: Kiki En Persona 108004-02	<b>Strenth Training</b> 6:00pm-7:00pm Instructor: Annalise En Persona 108005-03	Las ofertas de clases están sujetas a cambios. Semana de recuperación: del 26 de Mayo al 3 de Junio.  Póngase en contacto con el Centro ARC para obtener más información.	
<b>Circl Mobility</b> 6:15pm-7:00pm Instructor: Lauren En Persona 108039-01	<b>Body Sculpt Fusion</b> 6:00pm-6:45pm Instructor: Janet Mixta 108003-01	<b>Pilates Fusion</b> 5:45pm-6:30pm Instructor: Janet Mixta 108012-01			
<b>Zumba</b> 7:15pm-8:15pm Instructor: Lauren Mixta 108009-01	<b>Stretch &amp; Flex</b> 6:30pm-7:15pm Instructor: Janet Mixta 108055-01				
<b>20/20/20</b> 6:00pm-7:00pm Instructor: Annalise In-Person 108001-03					
		<b>Evening Yoga</b> NO DISPONIBLE 108001-01			

**Miembros de Élite**

# GRATIS

Residente: \$8 por clase  
 No residente: \$10 por clase

Las preguntas sobre fitness grupal se pueden dirigir a Andre Cobbs, Recreation Manager, a [acobbs@we-goparks.org](mailto:acobbs@we-goparks.org) or 630.231.9474 x100.

# FIESTAS DE CUMPLEAÑOS

## PAQUETES DE FIESTA



### TREETOP ESCAPE

Disponible todo el año  
Sábados y domingos

- Entrada para hasta 40 invitados (adultos y niños)
- Fiesta de 2 horas con salón de fiestas
- 24 pastelitos

Opciones de comida: Se permiten alimentos y bebidas del exterior. Pizza y bebidas opcionales están disponibles bajo pedido.

**\$220** para residentes  
\$265 para no residentes



### TURTLE SPLASH

Disponible del 6/6 al 10/8  
Domingo a Sábado

- Entrada para 24 invitados. (sin límite máx.; adultos y niños)
- 1,5 horas de diversión Splastastic con asientos con dosel (2 dosel con 8 mesas)
- 24 pastelitos
- Limpieza
- ¡Incluye acceso a Toucan's Hideaway y Splash Pad!

Opciones de comida: ¡No hay comida exterior, pero atendemos exclusivamente con Rocco Vino's!

**\$300** para residentes  
\$360 para no residentes



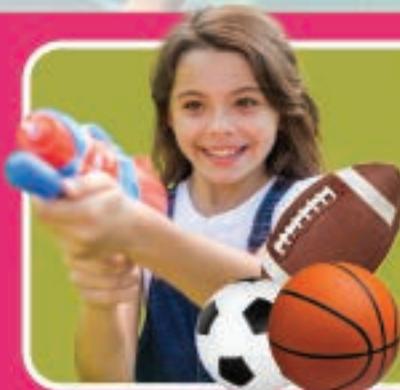
### TOUCAN'S HIDEAWAY

Disponible del 1 al 31 de mayo  
Domingo a Sábado

- Entrada para hasta 50 invitados. (adultos y niños)
- Reserva privada de 2 horas
- Asientos con dosel (2 marquesinas con 8 mesas)

Opciones de comida: Se permiten alimentos y bebidas del exterior.

**\$140** para residentes  
\$168 para no residentes



### FIESTAS TEMÁTICAS DISPONIBLES

Disponible todo el año los sábados y domingos

Fiesta temática Nerf  
Fiesta con temática atlética

**\$150** para residentes  
\$175 para no residentes

El paquete incluye:  
• 12 invitados (de 1 a 14 años)  
• Fiesta de 90 minutos con anfitrión



APRENDE MÁS  
[we-goparks.org](http://we-goparks.org)

Los formularios de solicitud de fiesta de cumpleaños también están disponibles en persona en el Centro ARC. Los horarios y la disponibilidad están sujetos a cambios; consulte nuestro sitio web para obtener la información más

# ¡La Diversión Comienza Aquí!



## Programas Recreacionales Comunitarios y Servicios de Inclusión para Programas del Distrito de Parques

### PROGRAMAS RECREACIONALES Y SOCIALES DE WDSRA EN PERSONA Y VIRTUALES:

WDSRA provee diversión, proveyendo programas recreacionales y sociales, viajes, y eventos especiales para niños, adolescentes, y adultos con necesidades especiales. Los programas están estructurados para permitir que todos participen en su propio nivel de habilidad. A través de WDSRA cada individuo tiene la oportunidad de crecer personalmente, conectar con su comunidad y descubrir su potencial.

- Deportes
- Olimpiadas Especiales
- Música y Baile
- Arte y Drama
- Bolos
- Clubes Sociales
- Eventos Especiales
- Deportes Adaptables
- Salidas con Estadía Nocturna
- Viajes de Fin de Semana
- ¡Y mucho más!

### SERVICIOS DE INCLUSIÓN

Los Servicios de Inclusión están diseñados para proveer el menor entorno restrictivo a la misma vez que provee la máxima oportunidad de participar en programas regulares del parque. No hay costo por el apoyo de servicios de inclusión de WDSRA. Para registrarse para estos servicios, simplemente indique que acomodaciones especiales son necesarias en la forma de registración del distrito de parques. Se necesita un aviso con dos semanas de anticipación requiriendo el apoyo de servicios de inclusión.




**ESTAMOS EMPLEANDO**  
Únete a nuestro equipo.

Estamos buscando por personas optimistas y entusiastas.

Flexibilidad. Entrenamiento. Elección.

Estamos buscando por personas optimistas y entusiastas.

Visita [www.wdsra.com](http://www.wdsra.com) para detalles – Únete a nuestro equipo.

Western DuPage Special Recreation Association • 630-681-0962 • [www.wdsra.com](http://www.wdsra.com)



ECRWSS  
POSTAL CUSTOMER  
LOCAL

PRSR STD  
U.S. POSTAGE  
PAID  
WEST CHICAGO, IL  
60185  
PERMIT NO. 110



The financial solutions you need,  
local expertise you want, and  
exceptional service you deserve.

That's Republic Bank of Chicago.

Get connected with Omar Espinosa in  
West Chicago at

101 Main Street | 630.231.5100  
105 E Roosevelt Rd | 630.231.8317



# ¡Estamos contratando!

¿Quiere tener un impacto positivo en West Chicago?

¡Estamos buscando personal de recreación a tiempo parcial para apoyar el parque acuático Turtle Splash y el campamento de verano durante la temporada de verano de 2025! Los puestos incluyen:

- Socorristas (Años 15+)
- Instructores de Natación (Años 15+)
- Asistentes de Cubierta (Años 14+)
- Asistentes de Admisión (Años 16+)
- Consejeros de Campamentos de Verano (Años 16+)



## Beneficios

Horarios flexibles  
Membresía del ARC Center  
Pase para Turtle Splash

Para obtener más información y presentar una solicitud, visite [we-goparks.org/employment](http://we-goparks.org/employment).